

V Bruseli 25. septembra 2024
(OR. en)

13746/24

Medziinštitucionálny spis:
2023/0370(COD)

CODEC 1839
COMPET 952
BETREG 27
ENT 181
MI 812
PECHE 371
PE 221

INFORMAČNÁ POZNÁMKA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Č. predch. dok.:	7211/24
Predmet:	Návrh NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY, ktorým sa menia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1379/2013, (EÚ) č. 167/2013 a (EÚ) č. 168/2013, pokiaľ ide o určité požiadavky na oznamovanie – výsledok prvého čítania v Európskom parlamente a postup pre korigendá (Štrasburg, 28. februára 2024 a 17. septembra 2024)

I. ÚVOD

S cieľom dosiahnuť dohodu o tomto legislatívnom spise v prvom čítaní sa uskutočnilo viacero neformálnych kontaktov medzi Radou, Európskym parlamentom a Komisiou.

Očakávalo sa¹, že na tento spis sa v Európskom parlamente uplatní postup korigenda² po tom, ako odchádzajúci Európsky parlament prijal pozíciu v prvom čítaní.

¹ 10819/24+ COR 1.

² Článok 251 rokovacieho poriadku EP.

II. HLASOVANIE

Európsky parlament na zasadnutí 28. februára 2024 prijal pozíciu v prvom čítaní, pričom prevzal návrh Komisie (bez revízie právnikmi lingvistami), a legislatívne uznesenie. Táto pozícia odráža predbežnú dohodu inštitúcií.

Po finalizácii prijatého znenia právnikmi lingvistami Európsky parlament 17. septembra 2024 schválil korigendum k pozícii prijatej v prvom čítaní.

Na základe tohto korigenda by Rada mala byť schopná schváliť pozíciu Európskeho parlamentu uvedenú v prílohe k tomuto dokumentu, čím sa uzavrie prvé čítanie pre obe inštitúcie.

Akt by bol potom prijatý v znení zodpovedajúcom pozícii Parlamentu.

P9_TA(2024)0103

Požiadavky na oznamovanie

Legislatívne uznesenie Európskeho parlamentu z 28. februára 2024 o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa menia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1379/2013, (EÚ) č. 167/2013 a (EÚ) č. 168/2013, pokiaľ ide o určité požiadavky na oznamovanie (COM(2023)0643 – C9-0388/2023 – 2023/0370(COD))

(Riadny legislatívny postup: prvé čítanie)

Európsky parlament,

- so zreteľom na návrh Komisie pre Európsky parlament a Radu (COM(2023)0643),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 2, článok 43 ods. 2 a článok 114 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, v súlade s ktorými Komisia predložila návrh Európskemu parlamentu (C9-0388/2023),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 3 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,
 - so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru z 13. decembra 2023¹,
 - so zreteľom na článok 59 rokovacieho poriadku,
 - so zreteľom na správu Výboru pre vnútorný trh a ochranu spotrebiteľa (A9-0009/2024),
1. prijíma návrh Komisie ako svoju pozíciu v prvom čítaní;
 2. žiada Komisiu, aby mu vec znovu predložila, ak nahrádza, podstatne mení alebo má v úmysle podstatne zmeniť svoj návrh;
 3. poveruje svoju predsedníčku, aby postúpila túto pozíciu Rade, Komisii a národným parlamentom.

¹ Zatiaľ neuverejnené v úradnom vestníku.

Pozícia Európskeho parlamentu prijatá v prvom čítaní 28. februára 2024 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/..., ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1379/2013, (EÚ) č. 167/2013 a (EÚ) č. 168/2013, pokiaľ ide o určité požiadavky na oznamovanie

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKY PARLAMENT A RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 43 ods. 2 a článok 114,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

po postúpení návrhu legislatívneho aktu národným parlamentom,

so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru¹,

po porade s Výborom regiónov,

konajúc v súlade s riadnym legislatívnym postupom²,

¹ Ú. v. EÚ C, C/2024/1587, 5.3.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2024/1587/oj>.

² Pozícia Európskeho parlamentu z 28. februára 2024 (zatiaľ neuverejnená v úradnom vestníku) a rozhodnutie Rady z ...

keďže:

- (1) Požiadavky na oznamovanie zohrávajú kľúčovú úlohu pri zabezpečovaní riadneho monitorovania a správneho presadzovania právnych aktov Únie. Je však dôležité zefektívniť takéto požiadavky s cieľom zabezpečiť, aby spĺňali účel, na ktorý boli určené, ako aj obmedziť administratívnu záťaž.
- (2) Zefektívnenie oznamovacích povinností a znižovanie administratívnej záťaže je teda pre Komisiu prioritou. Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1379/2013¹, (EÚ) č. 167/2013² a (EÚ) č. 168/2013³ obsahujú niekoľko požiadaviek na oznamovanie v oblastiach obchodných noriem a dohľadu nad trhom, ktoré by sa v súlade s oznámením Komisie zo 16. marca 2023 s názvom „Dlhodobá konkurencieschopnosť EÚ: výhľad na obdobie po roku 2030“ mali zjednodušiť.
- (3) Týmto nariadením sa odstraňujú a zjednodušujú požiadavky na oznamovanie, ktoré sa už nepovažujú za potrebné v oblasti spoločnej organizácie trhov s produktmi rybolovu a akvakultúry a ktoré majú vplyv na odvetvie rybolovu a v oblasti typového schvaľovania poľnohospodárskych a lesných vozidiel, dvoj- a trojkolesových vozidiel a štvorkoliek a dohľadu nad trhom s týmito vozidlami.
- (4) V nariadení (EÚ) č. 1379/2013 sa stanovuje, že pravidlá stanovujúce spoločné obchodné normy, najmä tie, ktoré sú stanovené okrem iného v nariadení Rady (ES) č. 2406/96⁴, sa naďalej uplatňujú.
- (5) V článku 13 nariadenia (ES) č. 2406/96 sa vyžaduje, aby každý členský štát poskytol ostatným členským štátom a Komisii zoznam mien a adries odborníkov a obchodných organizácií vymenovaných na triedenie produktov rybolovu podľa čerstvosti a veľkosti

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1379/2013 z 11. decembra 2013 o spoločnej organizácii trhov s produktmi rybolovu a akvakultúry, ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1184/2006 a (ES) č. 1224/2009 a zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 104/2000 (Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 1).

² Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 167/2013 z 5. februára 2013 o schvaľovaní poľnohospodárskych a lesných vozidiel a o dohľade nad trhom s týmito vozidlami (Ú. v. EÚ L 60, 2.3.2013, s. 1).

³ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 168/2013 z 15. januára 2013 o schvaľovaní a dohľade nad trhom dvoj- alebo trojkolesových vozidiel a štvorkoliek (Ú. v. EÚ L 60, 2.3.2013, s. 52).

⁴ Nariadenie Rady (ES) č. 2406/96 z 26. novembra 1996 ustanovujúce spoločné normy pre obchodovanie s určitými produktmi rybolovu (Ú. v. ES L 334, 23.12.1996, s. 1).

najneskôr jeden mesiac pred nadobudnutím účinnosti uvedeného nariadenia a aby následne zároveň informoval ostatné členské štáty a Komisiu o všetkých zmenách tohto zoznamu. Keďže uvedená požiadavka je zastaraná a už nie je potrebná na dosiahnutie cieľov nariadenia (EÚ) č. 1379/2013, nemala by sa ďalej uplatňovať.

- (6) V nariadení (EÚ) č. 167/2013 sa stanovujú pravidlá týkajúce sa schvaľovania poľnohospodárskych a lesných vozidiel a dohľadu nad trhom s týmito vozidlami.
- (7) V článkoch 74 a 75 nariadenia (EÚ) č. 167/2013 sa vyžaduje, aby členské štáty informovali Komisiu o uplatňovaní postupov typového schvaľovania a o schválení jednotlivých vozidiel a od Komisie sa vyžaduje, aby predložila príslušné správy Európskemu parlamentu a Rade. Komisia v roku 2022 vypracovala štúdiu o záležitostiach, na ktoré sa vzťahujú uvedené informačné a oznamovacie povinnosti. Keďže sa v tejto štúdii zistilo, že postupy typového schvaľovania a schválenia jednotlivých vozidiel sú uspokojivé, uvedené informačné a oznamovacie povinnosti by sa nemali ďalej uplatňovať.
- (8) V nariadení (EÚ) č. 168/2013 sa stanovujú pravidlá týkajúce sa schvaľovania dvoj- alebo trojkolesových vozidiel a štvorkoliek a dohľadu nad trhom s týmito vozidlami.
- (9) V článkoch 78 a 80 nariadenia (EÚ) č. 168/2013 sa vyžaduje, aby členské štáty informovali Komisiu o uplatňovaní postupov typového schvaľovania a o schválení jednotlivých vozidiel a od Komisie sa vyžaduje, aby predložila príslušné správy Európskemu parlamentu a Rade. Komisia v roku 2022 vypracovala štúdiu o záležitostiach, na ktoré sa vzťahujú uvedené informačné a oznamovacie povinnosti. Keďže sa v tejto štúdii zistilo, že postupy typového schvaľovania a schválenia jednotlivých vozidiel sú uspokojivé, uvedené informačné a oznamovacie povinnosti by sa nemali ďalej uplatňovať.

- (10) Keďže cieľ tohto nariadenia, a to zefektívnenie požiadaviek na oznamovanie stanovených v nariadeniach (EÚ) č. 1379/2013, (EÚ) č. 167/2013 a (EÚ) č. 168/2013, nie je možné uspokojivo dosiahnuť na úrovni členských štátov, ale ho možno lepšie dosiahnuť na úrovni Únie, môže Únia prijať opatrenia v súlade so zásadou subsidiarity podľa článku 5 Zmluvy o Európskej únii. V súlade so zásadou proporcionality podľa uvedeného článku toto nariadenie neprekračuje rámec nevyhnutný na dosiahnutie tohto cieľa.
- (11) Nariadenia (EÚ) č. 1379/2013, (EÚ) č. 167/2013 a (EÚ) č. 168/2013 by sa preto mali zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALI TOTO NARIADENIE:

Článok 1
Zmena nariadenia (EÚ) č. 1379/2013

V článku 47 nariadenia (EÚ) č. 1379/2013 sa odsek 1 nahrádza takto:

- „1. Bez toho, aby bol dotknutý odsek 2, pravidlá stanovujúce spoločné obchodné normy, najmä tie, ktoré sú stanovené v nariadení Rady (EHS) č. 2136/89*, nariadení Rady (EHS) č. 1536/92** a nariadení Rady (ES) č. 2406/96*** s výnimkou jeho článku 13, sa uplatňujú aj naďalej. Pravidlá prijaté na účely uplatňovania spoločných obchodných noriem, ako napríklad pravidlá stanovené v nariadení Komisie (EHS) č. 3703/85****, sa uplatňujú aj naďalej.

* Nariadenie Rady (EHS) č. 2136/89 z 21. júna 1989 stanovujúce spoločné normy na odbyt pre konzervované sardinky a obchodné opisy pre konzervované sardinky a výrobky typu sardiniiek (Ú. v. ES L 212, 22.7.1989, s. 79).

** Nariadenie Rady (EHS) č. 1536/92 z 9. júna 1992 ustanovujúce spoločné trhové normy pre konzervované tuniaky a malé makrely (Ú. v. ES L 163, 17.6.1992, s. 1).

*** Nariadenie Rady (ES) č. 2406/96 z 26. novembra 1996 ustanovujúce spoločné normy pre obchodovanie s určitými produktmi rybolovu (Ú. v. ES L 334, 23.12.1996, s. 1).

**** Nariadenie Komisie (EHS) č. 3703/85 z 23. decembra 1985 ustanovujúce podrobné pravidlá uplatňovania spoločných obchodných noriem pre niektoré čerstvé alebo mrazené ryby (Ú. v. ES L 351, 28.12.1985, s. 63).“

Článok 2
Zmeny nariadenia (EÚ) č. 167/2013

Nariadenie (EÚ) č. 167/2013 sa mení takto:

1. Článok 74 sa vypúšťa.

2. Článok 75 sa vypúšťa.

Článok 3
Zmeny nariadenia (EÚ) č. 168/2013

Nariadenie (EÚ) č. 168/2013 sa mení takto:

1. Článok 78 sa vypúšťa.
2. Článok 80 sa vypúšťa.

Článok 4
Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V ...

Za Európsky parlament

predsedníčka

Za Radu

predseda/predsedníčka
